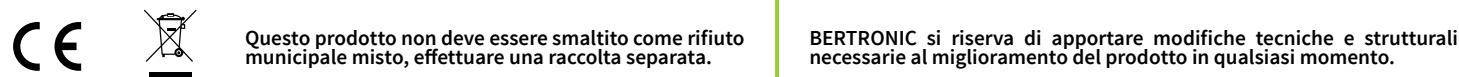


## ⚠ AVVERTENZE GENERALI:

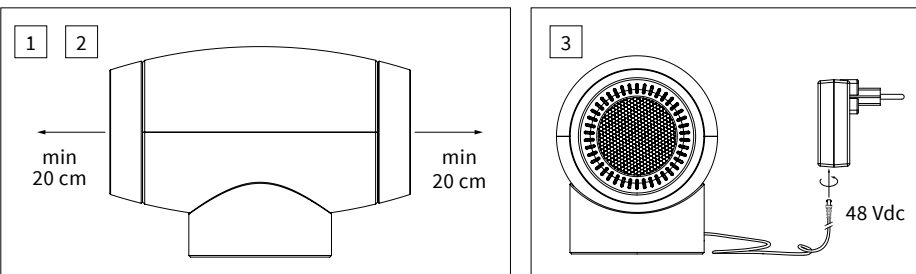
Apparecchio progettato per essere utilizzato anche in aree commerciali. La sicurezza dell'apparecchio è garantita solo rispettando le normative del settore elettrico e l'uso appropriato delle seguenti istruzioni, pertanto è necessario conservarle. Prevedere una disconnessione incorporata nell'impianto elettrico. Per evitare il rischio di folgorazione togliere l'alimentazione elettrica prima di effettuare qualsiasi intervento sul prodotto. Scollegare sempre il dispositivo prima di eseguire la manutenzione o spostarlo. Interrompere immediatamente l'uso del dispositivo in caso di funzionamento anomalo. Non infilare dita o oggetti estranei nel dispositivo. Non alimentare il dispositivo in assenza di tappi laterali e filtri neri circolari posti a protezione delle ventole. Non tirare, torcere o piegare il cavo di alimentazione. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, non utilizzare il dispositivo, esso dev'essere sostituito dal costruttore o dal suo servizio di assistenza tecnica in modo da prevenire ogni rischio. Non aprire la scocca del dispositivo e non rimuovere i filtri ceramici, se non specificatamente indicato da BERTRONIC. Per nessun motivo alimentare il dispositivo se i LED non sono adeguatamente posizionati e protetti all'interno della scocca. Tenere lontano da fiamme libere e fonti di calore, non utilizzare in ambienti molto caldi o umidi. L'apparecchio può essere utilizzato in sicurezza da bambini di età non inferiore a 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o prive di esperienza o della necessaria conoscenza, purché sotto sorveglianza oppure dopo che le stesse abbiano ricevuto istruzioni relative all'uso sicuro dell'apparecchio e alla comprensione dei pericoli ad esso inerenti. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione a carico dall'utilizzatore, non deve essere effettuata da bambini. È proibita ogni modifica al prodotto, BERTRONIC declina ogni responsabilità in caso di manomissione o uso improprio.



Questo prodotto non deve essere smaltito come rifiuto municipale misto, effettuare una raccolta separata.

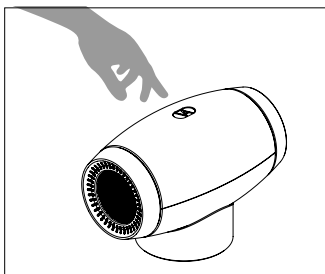
BERTRONIC si riserva di apportare modifiche tecniche e strutturali necessarie al miglioramento del prodotto in qualsiasi momento.

## INSTALLAZIONE - Prima di effettuare qualsiasi intervento togliere l'alimentazione elettrica!



- 1- Posizionare VAIRUS AIR su una superficie piana lontano da fonti di calore.
- 2- Mantenere una distanza di almeno 20 cm tra le prese d'aria e le pareti o altri oggetti.

## SENSORE TOUCH

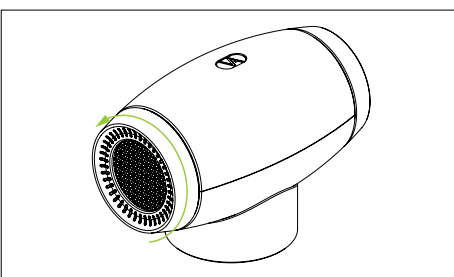


Toccare la piastrina touch per accendere o spegnere VAIRUS AIR e per variare la velocità delle ventole.

Lo stato delle ventole cambierà tramite le seguenti fasi:

Velocità bassa → Velocità media → Velocità alta → Spento

## MANUTENZIONE - Prima di effettuare qualsiasi intervento di manutenzione togliere l'alimentazione elettrica!



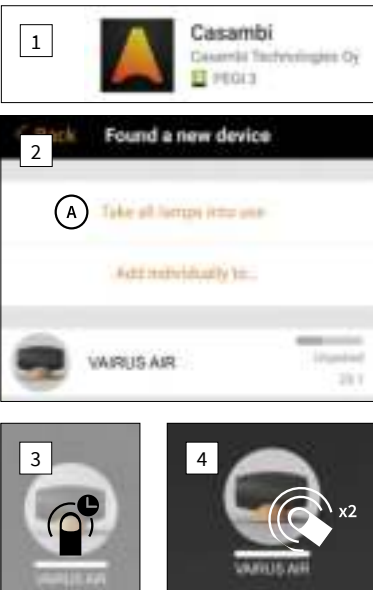
Eseguire la pulizia dei filtri neri circolari presenti nei tappi ogni 6 mesi oppure ogniqualvolta ve ne sia la necessità. I filtri ceramici posti all'interno del dispositivo non devono essere né rimossi né lavati, se non specificatamente indicato da BERTRONIC. L'utilizzo in ambienti particolarmente polverosi rende necessaria la pulizia del filtro con una maggiore frequenza.

Pulire il dispositivo esternamente con un panno umido senza l'uso di additivi chimici. Il kit LED UV-A interno, ha una vita utile (mantenimento dell'efficienza luminosa del 70%) di 35.000 h, quindi, considerando un utilizzo medio di 9 h/giorno, ha una durata di oltre 10 anni. Il kit LED potrà in ogni caso essere sostituito come parte di ricambio. Per la sostituzione contattare BERTRONIC all'indirizzo e-mail: info@vairusair.it

⚠ In nessun caso smontare i tappi con il dispositivo ancora acceso. Prima di svitare il tappo assicurarsi che le ventole si siano fermate.

Svitare il tappo, rimuovere i filtri circolari e sciacquarli sotto acqua corrente, prima di rimontarli assicurarsi che siano completamente asciutti. Ripetere la stessa operazione anche dal lato opposto.

## UTILIZZO APP CASAMBI



1- Scaricare l'APP CASAMBI sul dispositivo. Attivare il Bluetooth e accendere VAIRUS AIR. Aprire l'APP CASAMBI, l'APP troverà automaticamente tutti i dispositivi abilitati con CASAMBI.

2- Apparirà una finestra che indica i dispositivi trovati.

Ⓐ Con questo comando si creerà la prima rete, che includerà automaticamente il dispositivo individuato.

3- Tenendo premuto sull'icona apparirà una slide, tramite la quale sarà possibile variare l'intensità del flusso d'aria.

4- Premendo due volte l'icona sarà possibile visualizzare le impostazioni del VAIRUS AIR e i dati dei sensori.

TVOC: sostanze organiche volatili totali

Sensor State:

- ① Sensore in accensione
- ① Sensore acceso da poco, dati non affidabili
- ② Sensore in calibrazione, dati poco affidabili
- ③ Sensore OK, dati corretti

Indice IAQ:

- |           |                         |
|-----------|-------------------------|
| 0 - 50    | Eccellente              |
| 51 - 100  | Buono                   |
| 101 - 150 | Leggermente inquinato   |
| 151 - 200 | Moderatamente inquinato |
| 201 - 250 | Fortemente inquinato    |
| 251 - 350 | Altamente inquinato     |
| > - 351   | Estremamente inquinato  |

Controllo da remoto disponibile con connessione Internet gateway  
Per ulteriori informazioni visita il sito: www.vairusair.it

## ⚠ GENERAL WARNING:

Appliance designed to be used also in commercial areas. The safety of the device is guaranteed only by respecting the regulations of the electrical sector and the appropriate use of the following instructions, therefore it's necessary to keep them. Predict a disconnection incorporated in the electrical system. To avoid the risk of electrocution, disconnect the power supply before carrying out any work on the product. Always switch-off the device before perform maintenance or moving it. Immediately stop using the device in case of abnormal operation. Do not insert your fingers or foreign objects into the device. Do not power on the device in the absence of side caps and circular black filters placed to protect the fans. Do not pull, twist or bend the power cord. If the power cable is damaged, do not use the device, it has to be replaced by the manufacturer or its technical assistance service in order to prevent any risk. In any case do not open the body of the device and do not remove the ceramic filters, unless specifically indicated by BERTRONIC. For no reason power on the device if the LEDs are not properly positioned and protected inside the body. Keep away from open flames and heat sources, do not use in very hot or humid environments. The device can be used safely by children aged 8 years or older and by people with reduced physical, sensory or mental abilities, or without experience or the necessary knowledge, as long as they are supervised or after they have received the instructions on the safe use of the appliance and understanding the dangers inherent to it. Children must not play with the appliance. Cleaning and maintenance are the responsibility of the user and must not be carried out by children. Any modification to the product is forbidden, BERTRONIC declines any responsibility in case of tampering or improper use.



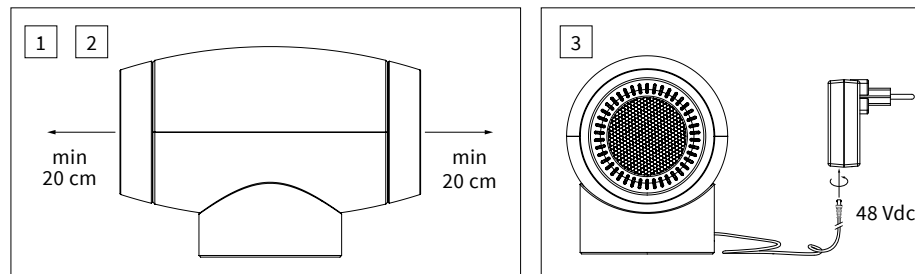
This product mustn't be disposed of as mixed municipal waste, make a separate collection. It must be gathered together separately and discarded.

BERTRONIC reserves the right to make any technical and structural changes necessary to improve the product anytime.

PRODUCT NAME	POWER*	SUPPLY	AIR FLOW	NOISE	TOUCH CONTROL	CASAMBI APP	AIR SENSOR	FINISHING
VAIRUS_TAB_SMART_W	34 W	48 Vdc	126 m <sup>3</sup> /h	15-50 dbA	✓	✓	✓	WHITE
VAIRUS_TAB_SMART_B	34 W	48 Vdc	126 m <sup>3</sup> /h	15-50 dbA	✓	✓	✓	BLACK

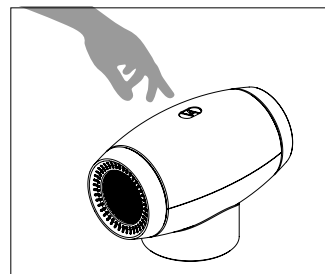
(\* The indicated value is excluded from power supply (Wtot: 38 W)

## INSTALLATION - Before doing any maintenance work on the product, disconnect the power supply!



- 1- Place VAIRUS AIR on a flat surface away from heat sources.
- 2- Maintain a distance of at least 20 cm between the air intakes and walls or other objects.

## TOUCH SENSOR

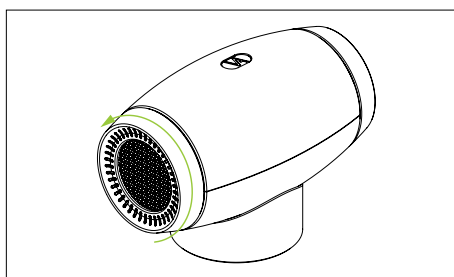


Tap the touch sensor to turn on/off VAIRUS AIR and to vary the fan speed.

The status of the fans will change through the following steps:

Low speed → Medium speed → High speed → Off

## MAINTENANCE - Before doing any maintenance work on the product, disconnect the power supply!



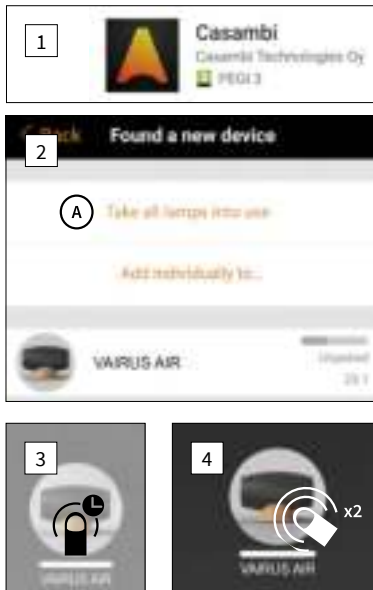
Carry out the cleaning of the circular black filters placed in the caps every 6 months or whenever necessary. The ceramic filters placed inside the device mustn't be removed or washed, unless specifically indicated by BERTRONIC. The use in particularly dusty environments makes it necessary to clean the filter more frequently.

Clean the device externally with a damp cloth without the use of chemical additives. The internal UV-A LED KIT, has a useful life (maintaining 70% luminous efficiency) of 35,000 h, therefore, considering an average use of 9 h / day, has a duration of over 10 years. The LED kit can in any case be replaced as a spare part. For replacement, contact BERTRONIC at the e-mail address: info@vairusair.it

⚠ In any case do not remove the caps of the item when it's on. Before unscrewing the cap make sure that the fans have stopped.

Unscrew the cap, remove the black round filters and clean it with water. Before reassembling it, make sure it is completely dry. Repeat the same operation on the opposite side.

## USE OF APP CASAMBI



1- Download APP CASAMBI on the device. Activate Bluetooth and switch on VAIRUS AIR. Open the CASAMBI APP, the APP will automatically find all devices enabled with CASAMBI.

2- A window will appear indicating the devices found.

Ⓐ With this command it will create the first network, which automatically includes the detected device.

3- By holding the icon, a slide will appear, through which it will be possible to vary the intensity of the air flow.

4- By pressing the icon twice, it will be possible to view the VAIRUS AIR settings and the sensor data.

TVOC: total volatile organic compound

Sensor State:

- ① Sensor in ignition
- ① Sensor turned on recently, unreliable data
- ② Sensor in calibration, unreliable data
- ③ Sensor OK, correct data

IAQ Index:

- |           |                     |
|-----------|---------------------|
| 0 - 50    | Excellent           |
| 51 - 100  | Good                |
| 101 - 150 | Lightly polluted    |
| 151 - 200 | Moderately polluted |
| 201 - 250 | Heavily polluted    |
| 251 - 350 | Severely polluted   |
| > - 351   | Extremely polluted  |

Remote control available with Internet gateway connection  
For more information visit the website: www.vairusair.it

## ⚠ AVERTISSEMENTS GÉNÉRAUX :

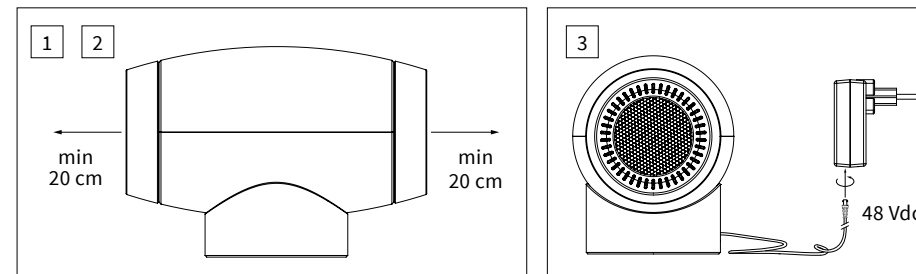
Cet appareil a également été conçu pour être utilisé dans des zones commerciales. La sécurité de l'appareil est garantie uniquement si l'utilisateur respecte les réglementations en vigueur dans le secteur électrique et l'utilisation adaptée indiquée dans les instructions suivantes, qu'il est de ce fait impératif de conserver. Prévoir une déconnexion incorporée dans l'installation électrique. Pour prévenir les risques d'électrocution, couper l'alimentation électrique avant d'effectuer n'importe quelle intervention sur le produit. Toujours déconnecter le dispositif avant d'effectuer l'entretien ou de le déplacer. Interrompre immédiatement l'utilisation du dispositif en cas d'anomalies de fonctionnement. Ne pas introduire les doigts ou des objets étrangers dans le dispositif. Ne pas alimenter le dispositif en l'absence de bouchons latéraux et des filtres ronds noirs installés pour protéger les ventilateurs. Ne pas tirer, tordre ou plier le câble d'alimentation. Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant ou par son service d'assistance technique, de façon à prévenir tout risque. Ne pas ouvrir la coque du dispositif et ne pas retirer les filtres céramiques, si ce n'est pas spécifiquement indiqué par BERTRONIC. N'alimenter pour aucune raison le dispositif si les DEL ne sont pas dûment positionnées et protégées à l'intérieur de la coque. Garder l'appareil à l'écart des flammes nues et des sources de chaleur. Ne pas utiliser dans des milieux très chauds ou humides. L'appareil peut être utilisé par des enfants de plus de 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou ne possédant pas l'expérience ou les connaissances nécessaires à l'emploi, pour autant qu'ils soient surveillés ou qu'ils aient reçu les instructions relatives à l'utilisation sûre de l'appareil et à la compréhension des dangers y afférents. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Il ne faut pas confier à des enfants le nettoyage et l'entretien incombant à l'utilisateur. Toute modification du produit est interdite. BERTRONIC décline toute responsabilité en cas de manipulation frauduleuse ou d'utilisation inadéquate.



Ce produit ne doit pas être éliminé parmi les déchets mixtes municipaux. Effectuer une collecte séparée.

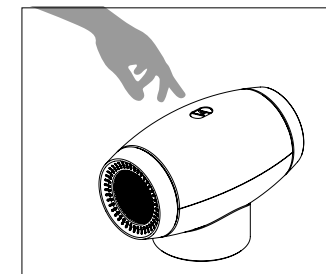
BERTRONIC se réserve le droit d'apporter des modifications techniques et structurelles nécessaires à l'amélioration du produit à n'importe quel moment.

## INSTALLATION - Avant d'effectuer tout travail, débranchez l'alimentation électrique !



- 1- Placer VAIRUS AIR sur une surface plane, à l'écart de sources de chaleur.
- 2- Maintenir une distance d'au moins 20 cm entre les prises d'air et les murs ou d'autres objets.

## DÉTECTEUR TACTILE

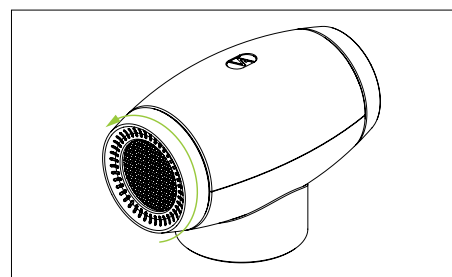


Toucher la plaquette tactile pour allumer/éteindre VAIRUS AIR et pour modifier la vitesse des ventilateurs.

Le statut des ventilateurs changera au cours des étapes suivantes :

Vitesse lente → Vitesse moyenne → Vitesse élevée → OFF

## ENTRETIEN - Avant d'effectuer n'importe quelle intervention d'entretien sur le produit, couper l'alimentation électrique !



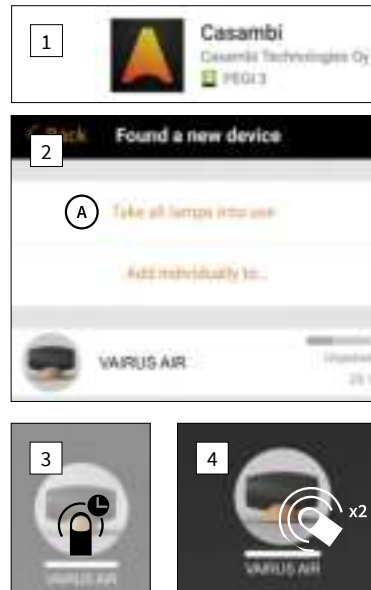
Tous les 6 mois ou chaque fois que cela s'avère nécessaire, nettoyer les filtres ronds noirs situés dans les bouchons. Les filtres céramiques installés dans le dispositif ne doivent être ni retirés ni lavés, si ce n'est pas spécifiquement indiqué par BERTRONIC. L'utilisation dans des milieux particulièrement poussiéreux implique que le filtre doit être nettoyé plus fréquemment.

Nettoyer l'appareil avec un chiffon humide sans utiliser d'additifs chimiques. Le kit DEL UV-A intérieur dispose d'une durée de vie utile (maintien de l'efficacité lumineuse de 70 %) de 35 000 h. Par conséquent, en considérant une utilisation moyenne de 9h/jour, il dispose d'une durée de plus de 10 ans. Les kits DEL pourront dans tous les cas être remplacés comme pièces détachées. Pour le remplacement, contacter BERTRONIC à l'adresse de courriel : info@vairusair.it

⚠ Il ne faut en aucun cas démonter les bouchons lorsque le dispositif est encore allumé. Avant de dévisser le bouchon, s'assurer que les ventilateurs sont arrêtés.

Dévisser le bouchon, retirer les filtres ronds et les rincer sous l'eau courante. Avant de les remonter, s'assurer qu'ils sont bien secs. Répéter la même opération de l'autre côté.

## UTILISATION DE L'APPLICATION CASAMBI



1- Télécharger l'APPLICATION CASAMBI sur le dispositif. Activer Bluetooth et Allumer VAIRUS AIR. Ouvrir l'APPLICATION CASAMBI L'APPLICATION trouvera automatiquement tous les dispositifs habilités avec CASAMBI.

2- Une fenêtre apparaîtra alors indiquant les dispositifs trouvés.

Ⓐ Avec cette commande, on crée le premier réseau incluant automatiquement le dispositif détecté.

3- En maintenant l'icône pressée, une diapositive apparaîtra : elle permettra de varier l'intensité du débit d'air.

4- En pressant deux fois l'icône, il est possible d'afficher les configurations de VAIRUS AIR et les données des capteurs.

TVOC: composés organiques volatils totaux

État du capteur:

- ① Capteur en cours d'allumage
- ① Capteur allumé depuis peu, données pas fiables
- ② Calibrage du capteur en cours, données pas fiables
- ③ Capteur OK, données correctes

Indice IAQ:

- |           |                    |
|-----------|--------------------|
| 0 - 50    | Eccellente         |
| 51 - 100  | Bon                |
| 101 - 150 | Légèrement pollué  |
| 151 - 200 | Moderément pollué  |
| 201 - 250 | Fortement pollué   |
| 251 - 350 | Hautement pollué   |
| > - 351   | Extrêmement pollué |

Contrôle à distance disponible avec connexion à la passerelle Internet.  
Pour plus d'informations, visitez le site Web: www.vairusair.it



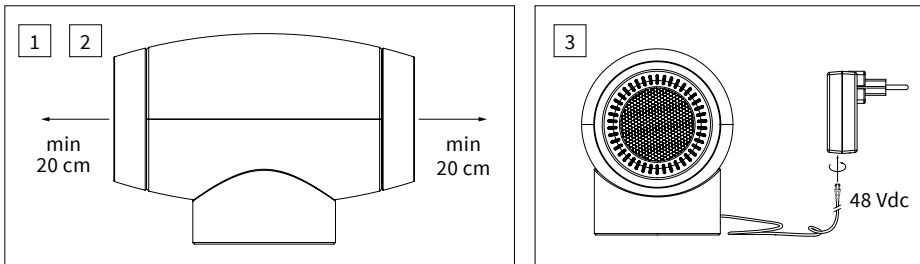
⚠ ALLGEMEINE WARNHINWEISE:

Das Gerät ist auch für den Einsatz in gewerblichen Bereichen geeignet. Die Sicherheit des Gerätes ist nur dann gewährleistet, wenn die Vorschriften des Elektrosektors und die bestimmungsgemäße Verwendung der nachfolgenden Anweisungen beachtet werden. Diese sind daher unbedingt einzuhalten. Stellen Sie eine in das elektrische System eingebaute Abschaltung der Stromversorgung sicher. Um die Gefahr eines Stromschlags zu vermeiden, trennen Sie die Stromversorgung, bevor Sie jegliche Eingriffe am Produkt durchführen. Trennen Sie das Gerät immer vom Netz, bevor Sie Wartungsarbeiten durchführen oder es bewegen. Stellen Sie die Verwendung des Geräts bei nicht einwandfreier Arbeitsweise sofort ein. Stecken Sie keine Finger oder Fremdkörper in das Gerät. Das Gerät darf nicht ohne seitliche Klappen und runde schwarze Filter, die dem Schutz der Gebläse dienen, betrieben werden. Das Netzkabel darf nicht herausgezogen, verdreht oder geknickt werden. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es durch den Hersteller oder dessen technischen Kundendienst ersetzt werden, um jegliches Risiko zu vermeiden. Öffnen Sie nicht das Gehäuse des Gerätes und entfernen Sie nicht die Keramikfilter, sofern nicht ausdrücklich angegeben von BERTRONIC. Schließen Sie das Gerät niemals an die Stromversorgung an, wenn die LEDs nicht richtig positioniert und somit im Inneren des Gehäuses geschützt sind. Von offenem Feuer und Wärmequellen fernhalten und nicht in sehr heißen oder feuchten Umgebungen verwenden. Das Gerät darf von Kindern unter 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder ohne Erfahrung oder notwendigen Kenntnisse nur dann verwendet werden, wenn sie unter Aufsicht stehen oder nachdem sie Anweisungen zur sicheren Verwendung des Gerätes und die damit verbundenen Gefahren erhalten und verstanden haben. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Wartung, die vom Benutzer durchzuführen sind, dürfen nicht von Kindern durchgeführt werden. Jegliche Veränderung des Produkts ist verboten, BERTRONIC übernimmt keine Haftung im Falle von Manipulation oder unsachgemäßem Gebrauch.

**CE** Dieses Produkt darf nicht als gemischter, kommunaler Abfall entsorgt werden, sondern muss getrennt gesammelt und entsorgt werden.

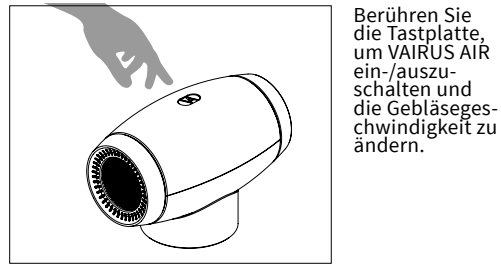
**BERTRONIC** behält sich das Recht vor, jederzeit technische und strukturelle Änderungen vorzunehmen, die zur Verbesserung des Produkts notwendig sind.

**INSTALLATION - Vor der Durchführung von Wartungsarbeiten am Produkt ist die Stromversorgung zu unterbrechen!**



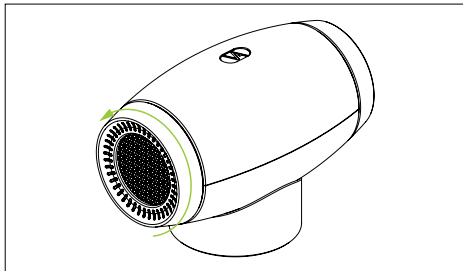
- 1- Stellen Sie VAIRUS AIR auf eine ebene, von Wärmequellen entfernte Fläche.
- 2- Es muss ein Mindestabstand von 20 cm zwischen den Lufteintrittsöffnungen und Wänden oder anderen Gegenständen eingehalten werden.
- 3- Führen Sie das von dem VAIRUS AIR abgehende Kabel in das Gehäuse des Netzteils ein, drehen Sie dieses um 90° und stecken Sie es danach in eine geeignete Steckdose.

**BERÜHRUNGSSENSOR**



Der Status der Lüfter ändert sich durch die folgenden Schritte:  
Niedrig → Durchschnittlich → Hoch → Ausgeschaltet

**INSTANDHALTUNG - Vor der Durchführung von Wartungsarbeiten am Produkt ist die Stromversorgung zu unterbrechen!**



Die runden schwarzen Filter in den Klappen sind alle 6 Monate oder je nach Bedarf zu reinigen. Die Keramikfilter im Inneren des Geräts dürfen nicht entfernt oder gewaschen werden, es sei denn, dies wird ausdrücklich von BERTRONIC angegeben. Der Einsatz in besonders staubigen Umgebungen macht es erforderlich, den Filter häufiger zu reinigen. Reinigen Sie das Gerät mit einem feuchten Tuch ohne chemische Zusätze. Das interne UV-A-LED-Set hat eine Lebensdauer (unter Beibehaltung der Lichteffizienz von 70 %) von 35.000 Stunden. Bei der Annahme einer durchschnittlichen Nutzung von 9 Std./Tag hat es also eine Lebensdauer von über 10 Jahren. Das LED-Set kann in jedem Fall durch ein Ersatzteil ersetzt werden. Für den Ersatz wenden Sie sich bitte an BERTRONIC unter Verwendung der E-Mail-Adresse: info@vairusair.it

⚠ **Keinesfalls dürfen die Klappen entfernt werden, während das Gerät noch eingeschaltet ist. Vor dem Abschrauben der Kappe sicherstellen, dass die Gebläse zum Stillstand gekommen sind.**

Schrauben Sie die Kappe ab, nehmen Sie die runden Filter ab und spülen Sie diese unter fließendem Wasser ab. Stellen Sie vor dem Zusammenbau sicher, dass sie vollständig trocken sind. Wiederholen Sie den gleichen Vorgang auf der gegenüberliegenden Seite.

**VERWENDUNG VON CASAMBI APP**

- 1- Laden Sie die APP CASAMBI auf Ihr Gerät. Aktivieren Sie Bluetooth und schalten Sie VAIRUS AIR ein. Öffnen Sie die APP CASAMBI. Die APP findet automatisch alle für CASAMBI freigegebenen Geräte.
- 2- Es erscheint ein Fenster, in dem die gefundenen Geräte angezeigt werden.
- 3- Wenn Sie das Symbol gedrückt halten, erscheint ein neues Fenster, in dem Sie die Intensität des Luftstroms ändern können.
- 4- Durch zweimaliges Drücken des Symbols können Sie die VAIRUS AIR-Einstellungen und Sensordaten einsehen.

**TVOC:** Gesamtmenge flüchtiger organischer Stoffe.

**Sensorzustand:**

- 0 Sensor eingeschaltet
- 1 Sensor kürzlich eingeschaltet, unsichere Daten
- 2 Sensor in Kalibrierung, ungenaue Daten
- 3 Sensor OK, korrekte Daten

**IAQ-Index:**

- 0 - 50 Ausgezeichnet
- 51 - 100 Gut
- 101 - 150 Leicht verschmutzt
- 151 - 200 Mäßig verschmutzt
- 201 - 250 Erheblich verschmutzt
- 251 - 350 Stark verschmutzt
- > - 351 Extrem stark verschmutzt

Fernbedienung mit Internet-Gateway-Verbindung verfügbar.  
Weitere Informationen finden Sie auf der Website: www.vairusair.it

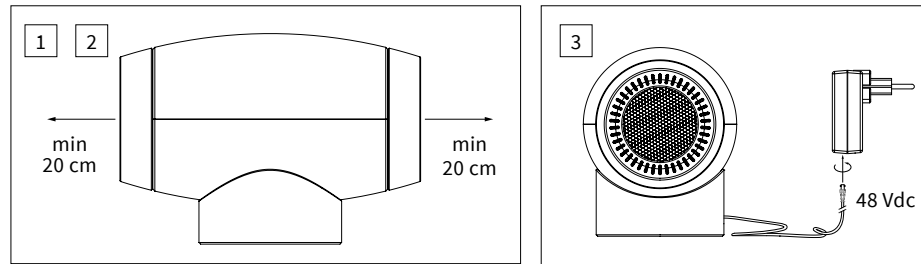
⚠ ALGEMENE WAARSCHUWINGEN:

Apparaat ontworpen om ook in commerciële zones gebruikt te worden. De veiligheid van het apparaat wordt alleen gegarandeerd als de wettelijke bepalingen van de elektrische sector worden gerespecteerd en de hierna volgende instructies op de juiste wijze worden gehanteerd, ze moeten daarom worden bewaard. Zorg voor een ingebouwde uitschakelvoorziening in de elektrische installatie. Om het risico op elektrocutie te vermijden moet u de elektrische stroom uitschakelen voordat u enige ingreep op het product uitvoert. Ontkoppel het apparaat altijd alvorens het te onderhouden of te verplaatsen. Onderbreek onmiddellijk het gebruik van het apparaat in geval van een abnormale werking. Steek geen vingers of vreemde voorwerpen in het apparaat. Het apparaat mag niet worden gevoed zonder doppen aan de zijkant en ronde zwarte filters die geplaatst zijn ter bescherming van de ventilatoren. De voedingskabel niet draaien, buigen of eraan trekken. Als de voedingskabel is beschadigd, dan moet deze door de fabrikant of door een door de fabrikant erkend technisch servicecentrum worden vervangen teneinde elk risico te vermijden. De behuizing van het apparaat niet openen en de keramische filters niet verwijderen, tenzij specifiek aangegeven door BERTRONIC. In geen geval het apparaat voeden als de leds niet goed zijn gepositioneerd en beschermd in de behuizing. Uit de buurt van open vuur en warmtebronnen houden, niet gebruiken in zeer warme of vochtige omgevingen. Het apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met beperkte fysieke, zintuiglijke of geestelijke capaciteiten, of door personen zonder ervaring of noodzakelijke kennis, mits onder toezicht of nadat dezelfde instructies hebben gekregen omtrent het veilige gebruik van het apparaat en het begrip voor de gevaren die eraan verbonden zijn. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. De reiniging en het onderhoud bestemd om door de fabrikant te worden uitgevoerd, mogen niet door kinderen worden uitgevoerd. Elke wijziging aan het product is verboden, BERTRONIC wijst elke aansprakelijkheid af in geval van manipulatie of oneigenlijk gebruik.

**CE** Dit product mag niet samen met het gemeentelijk afval worden weggegooid, maar moet afzonderlijk worden ingezameld.

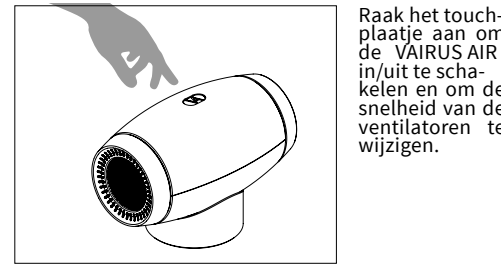
**BERTRONIC** behoudt zich het recht voor om op enig moment technische en structurele wijzigingen aan te brengen die noodzakelijk zijn voor de verbetering van het product.

**INSTALLATIE - Alvorens onderhoudsinterventies op het product uit te voeren, moet u de elektrische stroom uitschakelen!**



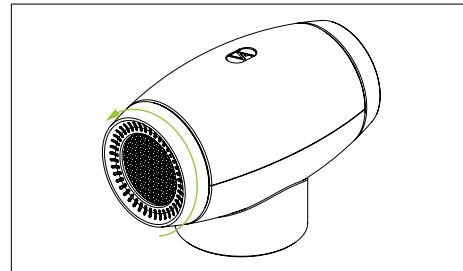
- 1- Positioneer de VAIRUS AIR op een vlakke ondergrond uit de buurt van warmtebronnen.
- 2- Houd een afstand van minstens 20 cm tussen de luchtinlaten en de muren of andere voorwerpen.
- 3- Steek de kabel die uit de VAIRUS AIR komt in de behuizing van de voedingseenheid en draai deze 90°, steek deze vervolgens in een geschikt stopcontact.

**AANRAAKSENSOR**



De status van de ventilatoren verandert door de volgende stappen:  
Laag → Gemiddelde → Hoog → Uitgeschakeld

**ONDERHOUD - Alvorens onderhoudsinterventies op het product uit te voeren, moet u de elektrische stroom uitschakelen!**



Reinig de in de doppen aanwezige ronde zwarte filters elke 6 maanden of telkens als de noodzaak zich voordoet. De keramische filters die binnenin het apparaat zijn geplaatst, mogen niet verwijderd of gewassen worden, tenzij specifiek door BERTRONIC aangegeven. Bij gebruik in bijzonder stoffige omgevingen moet het filter vaker schoongemaakt worden. Reinig het apparaat met een vochtige doek zonder gebruik van chemische toevoegingen. De interne UV-A led-kit heeft een levensduur (behoud van 70% van het lichtrendement) van 35.000 uur, d.w.z. uitgaande van een gemiddeld gebruik van 9 uur/dag, heeft de kit een duur van meer dan 10 jaar. De led-kits kunnen in elk geval worden vervangen als vervangingsonderdeel. Neem voor de vervanging contact op met BERTRONIC via het e-mailadres: info@vairusair.it

⚠ **Demonteer in geen geval de doppen wanneer het apparaat nog ingeschakeld is. Voordat u de dop losdraait, moet u zich ervan vergewissen dat de ventilatoren zijn gestopt.**

Draai de dop los, verwijder de ronde filters en spoel ze af onder stromend water; alvorens de filters weer aan te brengen, moet u zich ervan vergewissen dat ze helemaal droog zijn. Herhaal dezelfde handeling ook aan de andere kant.

**GEbruik VAN CASAMBI APP**

- 1- Download de app CASAMBI op het apparaat. Activeer Bluetooth en Schakel de VAIRUS AIR in. Open de app CASAMBI. De app vindt automatisch alle apparaten die met CASAMBI zijn ingeschakeld.
- 2- Een venster verschijnt waarin de gevonden apparaten staan vermeld.
- 3- Door het icoon ingedrukt te houden verschijnt een schuifregelaar waarmee het mogelijk is de intensiteit van de luchtstroom te veranderen.
- 4- Door twee keer op het icoon te drukken is het mogelijk om de instellingen van de VAIRUS AIR en de gegevens van de sensoren te bekijken.

**TVOC:** Totaal vluchtige organische stoffen

**Sensorstatus:**

- 0 Sensor in inschakeling
- 1 Sensor sinds kort ingeschakeld, gegevens niet betrouwbaar
- 2 Sensor in kalibratie, gegevens weinig betrouwbaar
- 3 Sensor OK, gegevens correct

**Inhoudsopgave IAQ:**

- 0 - 50 Uitstekend
- 51 - 100 Goed
- 101 - 150 Licht vervuild
- 151 - 200 Matig vervuild
- 201 - 250 Sterk vervuild
- 251 - 350 Zeer vervuild
- > - 351 Buitengewoon vervuild

Afstandsbediening beschikbaar met internetverbinding gateway-verbinding.  
Voor meer informatie bezoek de website: www.vairusair.it

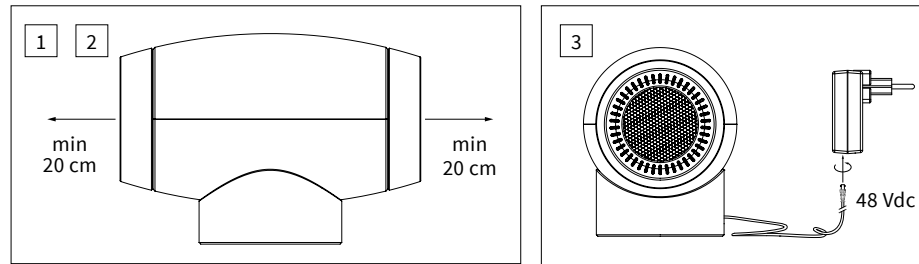
⚠ ADVERTENCIAS GENERALES:

Aparato diseñado para ser utilizado también en áreas comerciales. La seguridad del aparato está garantizada solo si se respetan las normativas del sector eléctrico y se hace un uso adecuado de las siguientes instrucciones que, por tanto, deben conservarse. Asegurarse de incorporar en la instalación eléctrica un sistema de desconexión. Para evitar el riesgo de sacudidas eléctricas, cortar la alimentación eléctrica antes de efectuar intervención alguna en el producto. Asegurarse de desconectar siempre el dispositivo antes de efectuar mantenimiento o de cambiarlo de sitio. Interrumpir inmediatamente el uso del dispositivo en caso de funcionamiento anómalo. No meter los dedos u objetos extraños en el dispositivo. No alimentar el dispositivo si no están colocados los tapones laterales y los filtros negros circulares que protegen los ventiladores. No tirar del cable de alimentación, ni torcerlo o doblarlo. Si el cable de alimentación está dañado, el fabricante o su servicio de asistencia técnica deben sustituirlo para prevenir cualquier riesgo. No abrir el casco del dispositivo ni quitar los filtros cerámicos si BERTRONIC no lo indica específicamente. No alimentar por ningún motivo el dispositivo si los led no están adecuadamente colocados y protegidos dentro del casco. Mantener alejado de llamas libres y fuentes de calor, no utilizar en ambientes muy cálidos o húmedos. El aparato puede ser utilizado por niños de edad no inferior a 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o carentes de experiencia o del conocimiento necesario, siempre que estén bajo supervisión o bien después de que las mismas hayan recibido instrucciones en relación con el uso seguro del aparato y con la comprensión de los peligros del mismo. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento que el usuario debe realizar no deben ser efectuadas nunca por niños. Se prohíbe toda modificación del producto. BERTRONIC se exime de toda responsabilidad en caso de alteración o uso indebido.

**CE** Este producto no debe eliminarse como residuo municipal mixto, se debe eliminar a través de una recogida separada.

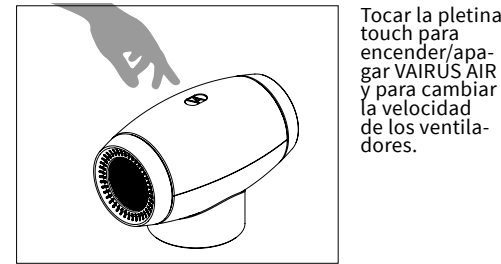
**BERTRONIC** se reserva el derecho de aportar las modificaciones técnicas y estructurales necesarias para la mejora del producto en cualquier momento.

**INSTALACIÓN - Antes de realizar cualquier intervención de mantenimiento en el producto, ¡cortar la alimentación eléctrica!**



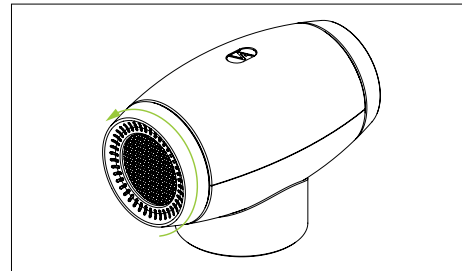
- 1- Situar VAIRUS AIR sobre una superficie plana alejado de fuentes de calor.
- 2- Mantener una distancia de al menos 20 cm entre las tomas de aire y las paredes u otros objetos.
- 3- Introducir el cable que sale del VAIRUS AIR en el cuerpo del alimentador y girarlo 90°, hecho esto, introducirlo en una toma de corriente adecuada.

**SENSOR TACTIL**



El estado de los ventiladores cambiará mediante los siguientes pasos:  
Bajo → Promedio → Alta → Apagada

**MANTENIMIENTO - Antes de realizar cualquier intervención de mantenimiento en el producto, ¡cortar la alimentación eléctrica!**



Realizar la limpieza de los filtros negros circulares presentes en los tapones cada 6 meses o cada vez que resulte necesario. Los filtros cerámicos situados dentro del dispositivo no se deben retirar ni lavarse, si BERTRONIC no lo indica específicamente. El uso en ambientes particularmente cargados de polvo hace necesaria la limpieza del filtro con mayor frecuencia. Limpiar el dispositivo con un paño húmedo sin utilizar aditivos químicos. El kit LED UV-A interno tiene una vida útil (mantenimiento de la eficiencia luminosa del 70 %) de 35.000 h, de modo que, considerando un uso medio de 9 h al día, tiene una duración de más de 10 años. Los kit LED podrán, en cualquier caso, sustituirse como piezas de recambio. Para la sustitución, contactar a BERTRONIC escribiendo a la dirección de e-mail: info@vairusair.it

⚠ **Bajo ningún concepto se deben desmontar los tapones con el dispositivo todavía encendido. Antes de desenroscar el tapón, asegurarse de que los ventiladores se hayan parado.**

Desenroscar el tapón, quitar los filtros circulares y aclararlos bajo agua corriente; antes de montarlos de nuevo, asegurarse de que estén completamente secos. Repetir la misma operación también por el lado contrario.

**USO DE LA APLICACIÓN CASAMBI**

- 1- Descargar la APP CASAMBI en el dispositivo. Activar Bluetooth y Encender VAIRUS AIR. Abrir la APP CASAMBI. La APP encontrará automáticamente todos los dispositivos habilitados con CASAMBI.
- 2- Aparecerá una ventana que indica los dispositivos encontrados.
- 3- Manteniendo pulsado el icono, aparecerá una diapositiva a través de la cual se puede cambiar la intensidad del flujo de aire.
- 4- Si se pulsa dos veces el icono, se visualizan la configuración del VAIRUS AIR y los datos de los sensores.

**TVOC:** total de sustancias orgánicas volátiles

**Estado del sensor:**

- 0 Sensor en encendido
- 1 Sensor encendido desde hace poco, datos no fiables
- 2 Sensor en calibración, datos poco fiables
- 3 Sensor OK, datos correctos

**Índice IAQ:**

- 0 - 50 Excelente
- 51 - 100 Bueno
- 101 - 150 Ligeramente contaminado
- 151 - 200 Moderadamente contaminado
- 201 - 250 Fuertemente contaminado
- 251 - 350 Altamente contaminado
- > - 351 Extremadamente contaminado

Control remoto disponible con conexión de puerta de enlace a Internet.  
Para obtener más información, visite el sitio web: www.vairusair.it